

Zeitschrift: Technique agricole Suisse
Herausgeber: Technique agricole Suisse
Band: 71 (2009)
Heft: 8

Rubrik: Marché des machines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Le nouveau P25.6, commercialisation prévue fin 2009. (Photo: Gaël Monnerat)

Nouveautés dans le monde des chargeurs télescopiques

Merlo développe sa gamme et promet des nouveautés pour l'Agritechnica 09. Sur invitation de Mahler AG et Althaus AG Ersigen, les nouveaux modèles nous ont été dévoilés dans le centre d'essais de Cuneo, berceau du fabricant italien.

Gaël Monnerat

Le groupe Merlo, fondé en 1964, est principalement renommé pour ses élévateurs télescopiques. Toutefois, les 1000 employés du site de Cueno produisent également des bétonnières, compacteurs à ordures ménagères, tracteurs forestiers et engins à chenilles. Forte d'un chiffre d'affaire de près de 400 millions euros en 2008, la firme italienne réalise 30 % de ses ventes dans le milieu agricole, mais touche également les domaines de la construction et de l'industrie.

Depuis sa création, Merlo a démontré un esprit créatif dans le domaine de la construction de machines. À partir des années 90, le marché agricole a pris une importance capitale pour l'entreprise. Dans ce secteur, le groupe piémontais a prouvé à plusieurs reprises ses capacités d'innovation. En 2002, le Multifarmer, premier

chargeur télescopique équipé d'un relevage trois points, est sacré « machine de l'année » au Smithfield Show en Angleterre. Depuis 2006, Merlo a été récompensé au salon Elmore Field Days en Australie, a obtenu le prix « Innovation Technique » à l'Eima de Bologne ainsi que le « Samoter International Award » à Vérone, ainsi que l'argent au « Palmarès de l'Innovation » du SIMA de Paris. Merlo est commercialisé en Suisse par l'entreprise Maler AG basée à Obfelden et, pour la partie agricole, par Althaus AG à Ersigen.

Les produits destinés principalement à l'agriculture sont répartis dans les deux gammes Turbofarmer et Multifarmer. L'ensemble des véhicules commercialisés sous la marque Merlo est produit à 90 % sur le site de Cueno. La gamme Turbofarmer compte 16 modèles d'une puissance de 102 ou 140 ch et une force de levage de 3400 à 4100 kilo pour une hauteur de levage comprise entre 7 et 9,7 m.

Pour la fin de l'année, Merlo étend sa gamme et présentera lors de la prochaine Agritechnica le Panoramic P25.6. Cette nouveauté représente une évolution dans le secteur des chargeurs compacts destinés à l'industrie et à l'agriculture. Conçu pour le travail dans les espaces restreints, ce chargeur impressionne par sa maniabilité et sa stabilité en dépit d'une largeur totale limitée à 180 cm. Tout en restant compact, le Panoramic P25.6 présente la cabine standard de Merlo, qui équipe les autres modèles du constructeur italien et qui est l'une des plus spacieuses du marché.

D'une puissance de 68 ch, le P25.6 permet de déplacer des charges de deux tonnes et demie à une hauteur de six mètres. Avec ce nouveau modèle, Merlo vise clairement le secteur agricole. En plus de sa maniabilité et de sa faible largeur, le P25.6 dispose en option d'un attelage trois points arrière, d'une prise de force arrière à entraînement hydraulique et peut également être homologué en tant que tracteur agricole. Ce véhicule se veut avant tout maniable et polyvalent.

Pour cet automne, Merlo prépare également une nouvelle version de sa gamme Multifarmer. Le modèle 40.9 représente une avancée supplémentaire dans le domaine des grands tracteurs à bras télescopique. En plus d'une puissance augmentée à 140 ch, le nouveau Multifarmer est équipé de prises de force mécanique avant et arrière ainsi que d'un attelage trois points d'une capacité de 7000 kg. Le confort de conduite du tracteur à bras télescopique est aussi amélioré par la suspension hydro-pneumatique CS de la cabine. Cette suspension, un brevet déposé, offre la possibilité d'actionner ou d'arrêter le système pendant le travail, sans avoir à arrêter la machine, sur simple pression sur un interrupteur. Tout comme ses prédécesseurs, le 40.9 est homologué comme tracteur agricole et autorise de se faire la traction de charge atteignant les 20 tonnes à 40 km/h. Avec ces deux nouveaux produits destinés à l'agriculture, Merlo confirme à nouveau son statut d'innovateur dans le secteur des engins télescopiques. Le dynamisme de l'entreprise se traduit dans les chiffres par un montant équivalent à 8 % du chiffre d'affaires qui est réinvesti dans la recherche et le développement. Le secteur agricole ne représente que 30 % des ventes du groupe, mais la stabilité et la croissance des ventes à destination des exploitations apporte la sécurité nécessaire à la vie d'un groupe industriel. ■